



## DELIKATNI IZAZOVI FILOLOŠKIH CRTICA

(Stjepan Damjanović, *Crtice o hrvatskom glagoljaštvu*, Hrvatska sveučilišna naklada i Hrvatski katolički radio, Zagreb 2020)

U neumornom skriptoriju akademika Stjepana Damjanovića nedavno je dovršen još jedan dragocjen rukopis – *Crtice o hrvatskom glagoljaštvu*, objavljen u nakladi Hrvatske sveučilišne naklade i Hrvatskoga katoličkog radija. Knjigu, koja obasiže 154 stranice, otvara autorova *Uvodna napomena*, iz koje doznajemo da je nastala na temelju radijskoga serijala *Gdo knjige počtuje da je knjigami počtovan*: *Crtice o hrvatskome glagoljaštvu*, emitirana na spomenutoj radijskoj postaji tijekom korizme 2019. godine. Serijal se sastojao od dvadeset i osam emisija, koje su potom pretočene u isti broj poglavlja i čine glavni dio ove knjige. Knjigu pak

zatvaraju *Pogovor*, *Kazalo imena* i *Bilješka o autoru*. Premda autor kaže da su *Crtice* namijenjene obrazovanim laicima, možemo se složiti s mons. Fabijanom Svalinom, koji u *Pogovoru* s pravom napominje da će tekstovi zasigurno zaokupiti i pozornost šire publike, a ne samo onih koji bi se mogli s lakoćom svrstati u prvu kategoriju.

U početnome poglavlju Damjanović široko ocrtava glagoljičnu sastavnici hrvatske srednjovjekovne kulture, a potom prelazi na konkretnе tekstove. Među njima svakako posebno mjesto zauzima Baščanska ploča, „*dragi kamen hrvatske književnosti*“. U nastavku će autor pri-

kazati liturgijske tekstove (misali, brevijari i psaltiri), beletrističke različite žanrovske pripadnosti, poput propovijedi, apokrifova, mirakula, polemičkih i enciklopedijskih tekstova (*Petrisov zbornik*, *Kolunićev zbornik*, *Zapis popa Martinca*, *Marijini mirakuli*, *Pismo Nikole Modruškoga*, *Lucidar*, romani), a zatim pravne tekstove (*Vinodolski zakon*, *Razvod istarski*, *Regula svetoga Benedikta*). U poglavljima posvećenima hrvatskom glagoljaškom tiskarstvu Damjanović daje pregled knjiga tiskanih glagoljicom od vremena inkunabula do kraja 16. stoljeća, izdvajajući najvažnije pojedince koji su se u toj aktivnosti istaknuli, a posebno je mjesto rezervirano za prvu hrvatsku tiskanu knjigu – *Misal po zakonu rimskoga dvora* iz 1483. godine. Osvrće se na najstariju sačuvanu hrvatsku početnicu, otisnutu 1527. u Veneciji, a potom na djelatnost senjske i riječke glagolske tiskare. U završnim pak poglavljima osvrće se na ulogu hrvatskih glagoljaša u oblikovanju književnoga jezika, uspostavu hrvatsko-čeških književnih i kulturnih veza te na sudbinu hrvatskoga staroslavenskog jezika nakon Tridentskoga koncila, kada se uslijed crkvenopolitičkih okolnosti prekida njegov dotadašnji „prirodni“ razvoj. Time je zaokružen i prikaz višestoljetnoga razvoja i opstojanja hrvatskoga glagoljaštva.

*Crtice o hrvatskom glagoljaštvu* ne ostaju međutim samo na razini proširenih enciklopedijskih članaka. Naprotiv, Damjanović se trudi približiti suvremenome čitatelju duhovni život hrvatskih glagoljaša, upoznati ga s odabranim zanimljivostima iz povijesti hrvatskoga glagoljaštva i učiniti mu riječi minulih stoljeća bliskima. Tako će primjerice, pišući o glagoljičnoj *Reguli svetoga Benedikta*, zaključno reći: „sačuvao nam se tekst čitak i privlačan, tekst koji pravom ljubitelju riječi ima što reći i nakon tolikih stoljeća“ (str. 97), što se može izdvojiti kao nit vodilja svih tekstova okupljenih u ovoj knjizi. Zahvaljujući tomu čitatelj se detaljnije upoznaje s antologijskim hrvatskim srednjovjekovnim i rano-novovjekovnim tekstovima u cjelini (*Baćanska ploča*) ili u odlomecima (npr. zapisi i bilješke kneza Novaka, Vida Omišjanina, Petra Frašića i drugih, anonimnih srednjovjekovnih autora, *Kantik triju mladića*, *Priča o premudrom Akiru*, *Život Adama i Eve*, *Marijini mirakuli*, pjesme *Vase vrime godišća* i *Pisan ot muki Hrstovi*, *Čtenije svetago Ivana Zlatoustoga*, *Zapis popa Martinca*, *Lucidar*, *Vinodolski zakonik* itd.), dakle i liturgijskima i neliturgijskima, od kojih mnogi danas imaju kanonski status. Suprotno suvremenim tendencijama da se od stare hrvatske pisane riječi nerijetko zazire, Damjanović čitatelja upravo suočava i s

tekstovima nastalima prije više od deset stoljeća, uspijevajući uspješno pokazati kako nije riječ o nerazumljivim ili stranim tekstovima, nego živim, čitkim i zanimljivim tekstovima duboko utkanima u hrvatsku književnu tradiciju.

Akademik Stjepan Damjanović jedan je od svjetlih primjera stručnjaka u čijemu djelovanju umirovljenje nije donijelo oštar rez, već se njegov aktivni rad nastavlja i dalje, premda na drugim planovima. Iako je studente prve godine prediplom-

skoga studija kroatistike u legendarnoj dvorani 7, najvećoj predavaonici Filozofskoga fakulteta Sveučilišta u Zagrebu, predao u ruke svojim učenicima i kolegama prije tri godine, predavački žar i želja za prenošenjem znanja nisu se ugasili, nego izbijaju sada kroz pisano riječ. U svjetlu toga žara valja promatrati i njegove *Crtice o hrvatskom glagoljaštvu*, čiji će znalački oblikovani tekstovi, pisani jednostavnim i pristupačnim stilom, zasigurno pronaći svoj put do mnogih čitateljskih ruku.

Ivana Eterović